

Intitulace s devoční formulí: My Mikuláš, z Boží milosti pražský biskup,

Inskripce: mistrovi a bratřím špitála svatého Františka v Praze

Salutace: pozdravení.

Arenga: Za slušné a za spravedlivé jsme uznali, neboť i spravedlnost to sebou přináší, abychom chvalitebným žádostem dle naší možnosti a přívětivosti zadosti učinili.

Dispozice: A protož ius patronatus a kostely s vším jejich právem, které slavné paměti Vácslav, král český, též jiní urození páni a dobrodincové vám a vašemu špitálu k dokonalejšímu vyživení se všemi užitky a příležitostmi darovali přítomným listem salvo iure obedientiae, nevynímaje však povinnou poslušnost, kterou ředitelové těch kostelův farních nám a naším arcijáhnům povinni jsou prokazovati, jak v duchovních tak i v světských neb časných věcech, na věčné časy potvrzujeme.

Pertinenční formule: Kostelové pak jsou tyto: kostel svatého Františka blíž mostu v městě Pražském, kostel svatého Valentina v témž městě, kostel svatého Petra v ulici Křížovníkův Německých na předhradí Pražském, kostel svatého Štěpána na Rybníčku, kostel v městě Loktu s přínáležejícími kostely s vším jich příslušenstvím, kostel v Vrbně s desátkou a s vším příslušenstvím, kostel v městečku Řevnici s druhým přínáležejícím kostelem též s vesnicemi, s desátkou a jiným příslušenstvím, kostel v Hloupětíně, kostel v Mírnoci, kostel v Boroticích, kostel v Slivenci, kostel v Tisu, kostel v Stříbře s jinými přínáležejícími kostely, kostel svatého Vácslava na předměstí Mosteckém, kostel panny Marie na předměstí Litomeřickém, kostel v Dubě s vším příslušenstvím.

Koroborace: K lepšímu toho všeho potvrzení list tento vlastní rukou jsme podepsali a sekrytem naším ujistili,

Svědččná řada: čehož také svědkové jsou tyto: Vít děkan, Radoslav arcijáhen, kněz Tomáš převor špitála, kněz Merbota mistr, kněz Fridrich, kněz Zbramír, kněz Šimon, kněz Kunrát z Vorova, kněz Theodorik, kněz Volfram z řádu Menších bratří svatého Františka a jiní mnozí.

Datace: Dáno v Praze léta vtělení Krista Pána 1257, dne 13. měsíce února.

<https://play.google.com/books/reader?id=RDFfAAAACAAJ&pg=GBS.PA414&hl=en> (s. 415)